

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG Industriestrasse 1-3 D-91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

EX

Bolla Consegna / Liefererschein

No. bolla Liefererschein	No. bolla Liefererschein	Consegna Liefererschein
35854554	49332960	2019-01-22
Ende Kunde	Ende Lieferant	Ende Kunde
DZ4466	91000733	1
Wahl Lieferant	Wahl Kunde	
SP/HMK-PK		

normal / LKW

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

Consegna / Liefererschein
I. + E. Schweitzer GmbH + Co. 524
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

POSTO SCARIC: 14248

Consegna / Liefererschein

Consegna / Liefererschein

EXW

NÜRNBERG

No. parti Parties	No. parti Parties	No. parti Parties	Quantità Quantity	Quantità Quantity
VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU			KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE	
*****	Numero d'ordine	0083398	Quantità dichiarata:	5616
	Bolla	35854554	Quantità effettiva:	
	Magazzino	73/5061	Tipo Imballaggio:	
	N. ordine cliente	550002714014	Quantità Imballi:	2
	Vostro riferimento	413	Conformità alle schede d'imballi:	☒ ☐
	Dati supplementari	20110511	Data controllo:	De Wille
	Firma			
0010	Nr-art-clie	9009055175		
		056953003-6063-13		
	056-953-003	F-562714.K/0-7RW		
		COM-Code DI		
	Paese origine	GERMANIA		
	Charge	0032891601	di cui	2808#
	Charge	0032891601	di cui	2808#
				962050258 001
				962050411 002
Lista imballi del DPT (gestione vuoti):			Descriz. clienti	
	624	Verpackungsh/lse P-42-BR2-225X 46X43,5-39-A		
		45,5X43,5X225, Polyethylen, 20-42-91-90		
	624	Verpackungsh/lse P-42-GR2-225X 36X34-52-A		
		36X34X225, Polyethylen, 20-42-91-90		
	2	Deckel P-38-A0806 RAL 9011 gra phitschwarz;		
		Schaeffler Group, 812X612X53, PP-RG (PM), 20-38		
	2	Flachpalette F-26-SGP1 800X600 X160;		
		schwarz, Polyethylen und Polypropylen, 20-26-02-90, S1		
	16	KLT P-14-C0328 RAL 7001 silber grau-		
		400X300X280, Polypropylen, 20-14-02-90		
Lista pacchi per spediz.:				
	Nrsped/Index	Kolli	Pesol.	tara Nr.espresso
MW PAL		806 X 606 X 720 mm		
	49332960-001	962050258	121,0	48,0 340476439620502582
	49332960-002	962050411	120,0	47,0 340476439620504111
Continuazione 2				

Ingenieur / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

09:49

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG Industriestraße 1-3 DE-91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V. Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

EX

Bolla Consegna / Lieferschein

Articolo con Lieferschein	Art. 5507 Sensorgate	Consiglio Vorschlag
35854554	49332960	2019-01-22
Cod. di Kunden-Nr.	Cod. di Lieferanten-Nr.	Page Seite
024466	91000733	2
Nr. di Lieferanten	Tel. Handy	
SP/HMK-PK		

Indirizzo / Adresse

Magna PT S.p.A.

Stab 100

V. Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno

BA

POSTO SCARIC: 14248

Emittente / Aussteller

I. + F. Schweitzer GmbH + Co.

52

Carl-Benz-Strasse 23

DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Zone di consegna / Liefergebiete

Dettaglio / Teil (Lieferungsort - Region)

EXW

NÜRNBERG

Nr. per Pro-Nr.	Nr. di Collo / V-Nr.	Nr. per Kunden-Nr. / Lieferantennr.	Quantità Menge	Indice Index
--------------------	-------------------------	--	-------------------	-----------------

Somma per spediz. 49332960 2 colli 241,0 95,0 0,703 m3

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

AVIEXP35854554

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo
INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Ufficio Spedizioni

Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3

DE-91074 Herzogenaurach

SI/HZA-SLEL Manuel Bronsgalla, Tel. +49 (9132) 82-86746, Fax +49 (9132) 82-4457

Indirizzo / Anschrift

Industriestraße 1 - 3

DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0

Fax +49 9132 82-4950

09:49



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-000714 vom 22.01.2019



19-000714

Ludwigsburg, 22.01.2019

Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAUACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im Intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 25.01.2019		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAUACH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 22.01.2019		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Reserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	35840178/49332169	1	COLLI	Getriebeteile	72	
2	35854283/49332937	1	COLLI		63	
3	35854361/49332944	2	COLLI		133	
4	35854383/49332947	3	COLLI		288	
5	35854484/49332953	5	COLLI		628	
6	35854827/49332957	2	COLLI		261	
7	35854554/49332960	2	COLLI		241	
8	35854619/49332961	3	COLLI		502	
9	35854630/49332962	4	COLLI		381	
10	35854647/49332966	4	COLLI		431	
11	35854787/49332984	12	COLLI		1.187	
12	35854982/49333001	2	COLLI		223	
13	35876122/49333858	4	COLLI		418	
14	35876157/49333862	2	COLLI		163	
Summe: Total		47,00	COLLI		4.991,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 26 GEN 2019 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Kfz	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540800
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604